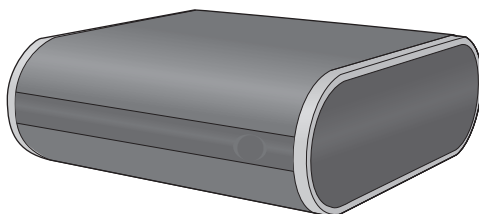


# Panasonic®

## Istruzioni per l'uso <Versione Completa> Network Audio Connector Modello N. SH-ALL1C



La ringraziamo dell'acquisto di questo prodotto.  
Leggere attentamente queste istruzioni prima di utilizzare il  
presente prodotto, e conservare questo manuale per usi futuri.

SQT0316-4



# Indice

Accessori.....	3
Cura dell'unità .....	4
Guida ai comandi .....	5
Illuminazione dell'indicatore .....	6
Connessioni .....	8
Impostazioni di rete .....	12
Riproduzione di musica .....	19
Aggiornamento del firmware .....	23
Altre operazioni .....	24
Risoluzione dei problemi .....	27
Specifiche.....	30

## Come usare questo manuale



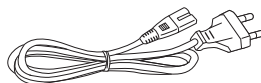
Cliccare/Toccare questa icona per passare a “Indice”.

- Le pagine a cui fare riferimento sono indicate come “→ ○○”. É possibile passare alla pagina corrispondente cliccando/toccando questo.



# Accessori

## 1 Cavo di alimentazione CA



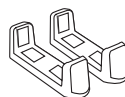
---

## 1 Cavo audio



---

## 2 Supporti



- Non utilizzare il cavo di alimentazione CA per altri apparecchi.



## Cura dell'unità

Pulire questa unità con un panno asciutto e morbido.

- Non utilizzare mai alcol, solventi per vernici o benzina per pulire questa unità.
- Prima di utilizzare panni chimici, leggere con attenzione le relative istruzioni.

### ■ Quando si smaltisce o si cede l'unità

L'unità può mantenere memorizzate al proprio interno le impostazioni relative all'utente. Se si smaltisce o si cede questa unità, seguire la procedura indicata per ripristinare le impostazioni di fabbrica, cancellando le impostazioni effettuate dall'utente.

(→ 27, "Per ripristinare tutte le impostazioni predefinite in fabbrica")

- Nella memoria di questa unità può essere registrato lo storico delle operazioni effettuate.

### **Smaltimento di vecchie apparecchiature Solo per Unione Europea e Nazioni con sistemi di raccolta e smaltimento**



Questo simbolo sui prodotti, sull'imballaggio e/o sulle documentazioni o manuali accompagnanti i prodotti indica che i prodotti elettrici, elettronici non devono essere buttati nei rifiuti domestici generici.

Per un trattamento adeguato, recupero e riciclaggio di vecchi prodotti vi invitiamo a portarli negli appositi punti di raccolta secondo la legislazione vigente nel vostro paese.

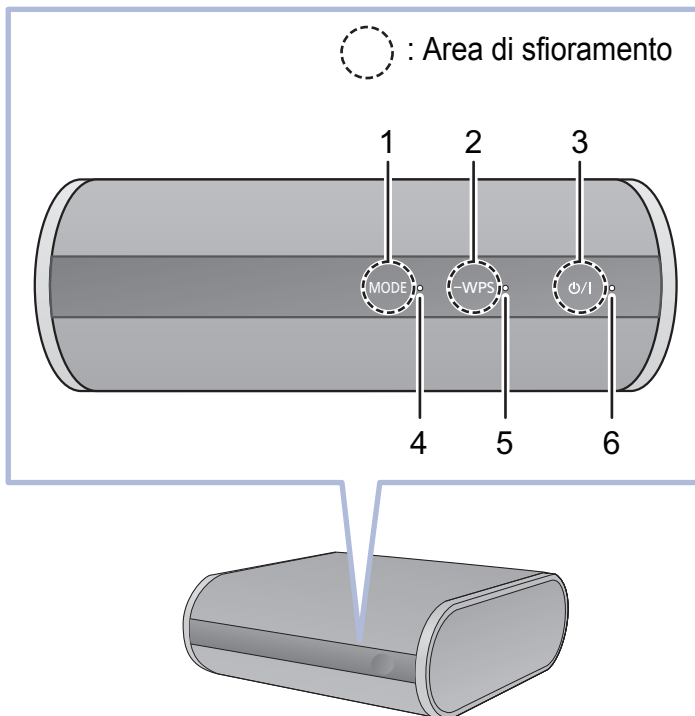
Con uno smaltimento corretto, contribuirete a salvare importanti risorse e ad evitare i potenziali effetti negativi sulla salute umana e sull'ambiente.

Per ulteriori informazioni su raccolta e riciclaggio, vi invitiamo a contattare il vostro comune.

Lo smaltimento non corretto di questi rifiuti potrebbe comportare sanzioni in accordo con la legislazione nazionale.



## Guida ai comandi

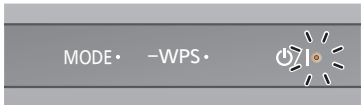




- 1** Selettore modalità [MODE]  
Imposta il downsampling (→ 24)/  
Attiva/disattiva il bip (→ 25)
- 2** Selettore accoppiamento WPS [-WPS]  
Entra in modalità accoppiamento WPS (→ 16)/modalità aggiornamento  
firmware (→ 23)
- 3** Interruttore di standby/accensione [⏻/⏻]  
Sfiorare per commutare l'unità dalla modalità di accensione a quella di  
standby o viceversa. In modalità standby l'unità consuma comunque una  
piccola quantità di corrente.
- 4** Indicatore modalità (giallo)
- 5** Indicatore rete (blu/rosso)
- 6** Indicatore funzionamento (giallo)

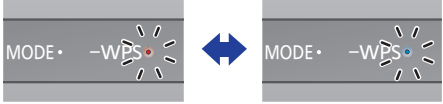

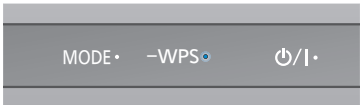



## Illuminazione dell'indicatore

In condizioni operative normali, gli indicatori si comportano come illustrato sotto.

Indicatore	Descrizioni
<b>Indicatore funzionamento (giallo)</b> 	<b>Lampeggia una volta</b> <ul style="list-style-type: none"><li>● L'unità rileva che il selettore è stato sfiorato.</li></ul> <b>Lampeggia due volte</b> <ul style="list-style-type: none"><li>● L'unità rileva un'operazione valida effettuata tenendo premuto il selettore.</li></ul>
<b>Indicatore modalità (giallo)</b> 	<b>Lampeggia una volta</b> <ul style="list-style-type: none"><li>● Viene attivata la seguente impostazione.<ul style="list-style-type: none"><li>“Downsampling” (→ 24)</li><li>“Impostazioni suono di funzionamento” (→ 25)</li><li>– Quando l'impostazione viene disattivata, lampeggia due volte.</li></ul></li></ul> <b>Lampeggia</b> <ul style="list-style-type: none"><li>● Potrebbe lampeggiare quando l'unità passa in modalità standby.<ul style="list-style-type: none"><li>– Non scollegare il cavo di alimentazione CA, perché si potrebbero causare malfunzionamenti o danni.</li></ul></li></ul> <hr/>  <ul style="list-style-type: none"><li>● L'indicatore della modalità lampeggia anche quando si modifica il volume sull'app. (→ 19)</li></ul>



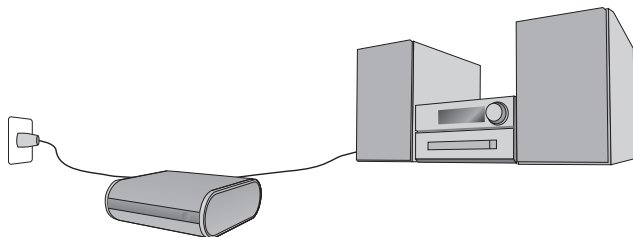
Indicatore	Descrizioni
<p><b>Indicatore rete (blu/rosso)</b></p> 	<p><b>Lampeggia alternativamente</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• È in corso l'esecuzione di un processo interno all'unità.<ul style="list-style-type: none"><li>– Attendere per un massimo di circa 60 secondi sino a che il lampeggio si arresta.</li><li>– Non scollegare il cavo di alimentazione CA, perché si potrebbero causare malfunzionamenti o danni.</li></ul></li></ul>
<p><b>Indicatore rete (blu)</b></p> 	<p><b>Lampeggia lentamente</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• L'unità è pronta per l'impostazione della rete. (→ 12)</li></ul> <p><b>Lampeggia</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• L'unità sta attendendo il collegamento WPS. (→ 16)</li></ul> <p><b>Lampeggia velocemente</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• L'unità sta attendendo la connessione WPS con codice PIN. (→ 16)</li></ul>
<p><b>Indicatore rete (blu)</b></p> 	<p><b>Fisso</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• L'unità è collegata alla rete.</li></ul>
<p><b>Indicatore rete (rosso)</b></p> 	<p><b>Lampeggia</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• L'unità si sta collegando alla rete.<ul style="list-style-type: none"><li>– Quando non è possibile stabilire la connessione alla rete, il lampeggio continua. Verificare la connessione di rete. (→ 12)</li></ul></li></ul>



# Connessioni

Usando questa unità è possibile ascoltare musica da un dispositivo in rete. Per prima cosa è necessario collegare un sistema audio, amplificatore o ricevitore, ecc. a questa unità.

Es. connessione ad un sistema audio

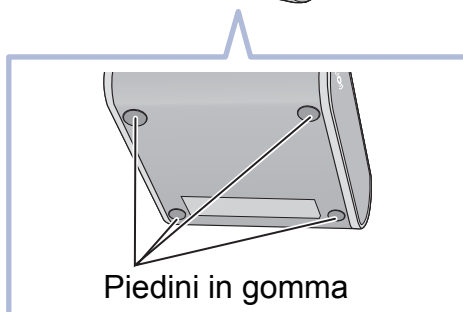
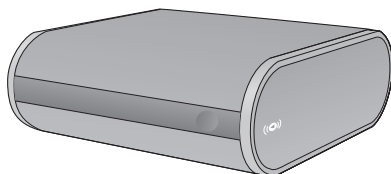


## PASSAGGIO 1: Installazione

L'unità può essere installata verticalmente o orizzontalmente.

### ■ Orizzontale

Installare l'unità con i piedini in gomma rivolti verso il basso come mostrato sotto.

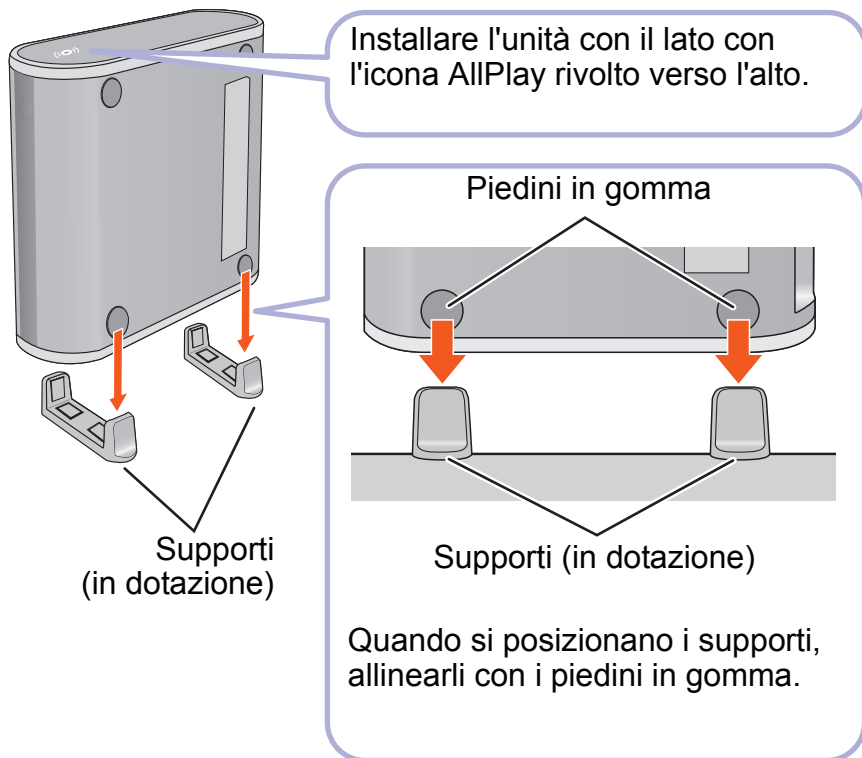






## ■ Verticale

Posizionare i supporti ed inserire l'unità al loro interno.



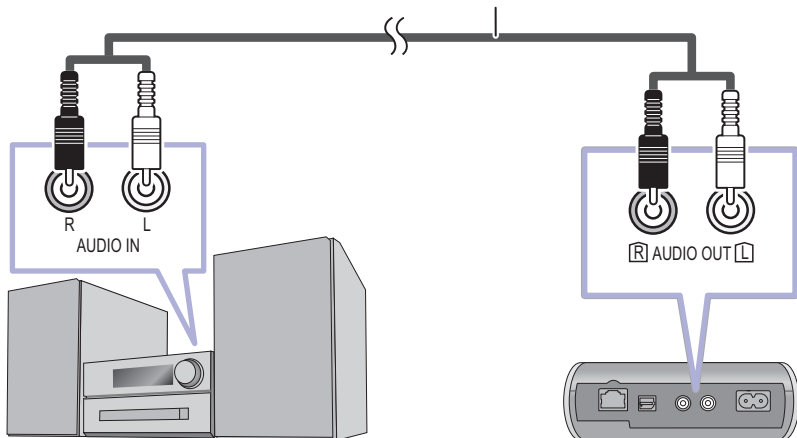


## PASSAGGIO 2: Collegamento ad un sistema audio

Collegare un sistema audio, amplificatore o ricevitore, ecc. a questa unità usando un cavo audio (in dotazione) o un cavo ottico (non in dotazione).

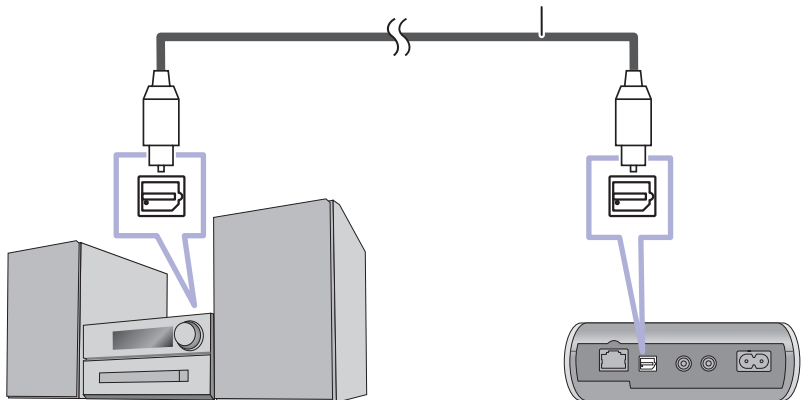
### ■ Uso di un cavo audio (in dotazione)

Cavo audio (in dotazione)



### ■ Uso di un cavo ottico (non in dotazione)

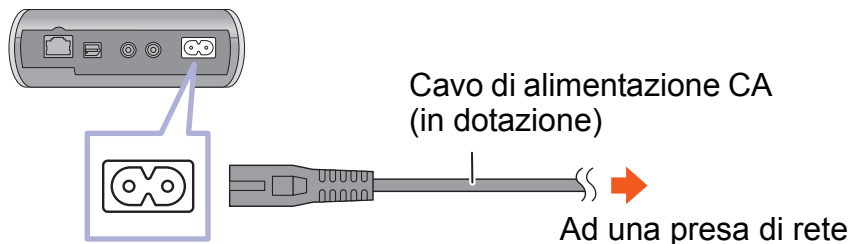
Cavo ottico (non in dotazione)



• Per ulteriori informazioni, vedere le istruzioni per l'uso del dispositivo connesso.



## PASSAGGIO 3: Collegamento ad una presa CA



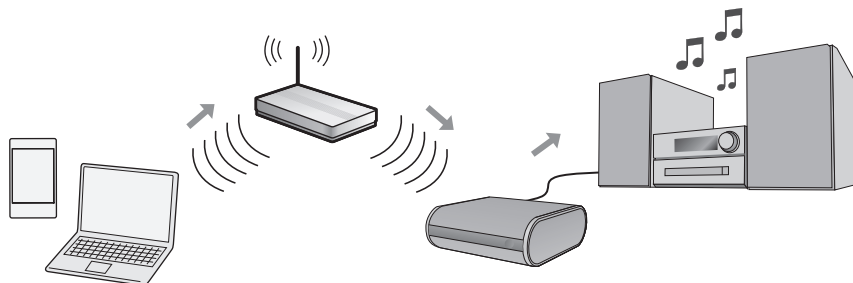
- È necessario del tempo perché l'unità si connetta ad una rete e divenga pronta per l'uso dopo essere stata collegata ad una presa CA ed accesa. Una volta collegata ad una rete, l'unità può essere usata in qualsiasi momento a meno che l'alimentazione CA venga disattivata. Raccomandiamo di collegare l'unità ad una presa CA sempre attiva.
- Poiché la funzione di rete dell'unità rimane attiva anche in modalità standby, l'unità consuma circa 2,5 W in modalità standby.
- Per risparmiare energia, se si prevede di non utilizzare questa unità per lungo tempo, è possibile scollegarla.
- Non scollegare il cavo di alimentazione CA quando l'unità è accesa, perché si potrebbero causare malfunzionamenti o danni.



## Impostazioni di rete

È possibile ricevere musica in streaming da un dispositivo in rete usando la funzione Qualcomm® AllPlay™ la piattaforma smart media o DLNA. Per usare queste funzioni, questa unità deve essere connessa alla stessa rete del dispositivo.

- Aggiornare il firmware dell'unità dopo che impostazioni di rete sono state completate. (→ 23)



**Scegliere uno dei seguenti metodi di impostazione della rete.**

### “Utilizzo di un browser Internet” (→ 13)

- È possibile accedere alle impostazioni di rete di questa unità dal browser Internet sul proprio smartphone o PC, ecc.

### “Uso di WPS (Wi-Fi Protected Setup™)” (→ 16)

- Se il proprio router wireless supporta WPS, è possibile impostare una connessione premendo il pulsante WPS, o immettendo il PIN WPS.

### “Uso di un cavo LAN” (→ 17)

- È possibile stabilire una connessione stabile alla rete con il cavo LAN.



- L'impostazione verrà annullata dopo il limite di tempo impostato. In quel caso, tentare nuovamente l'impostazione.
- Per annullare questa impostazione prima del termine, sfiorare [P/I] per spegnere l'unità.



## Utilizzo di un browser Internet

- I passaggi che seguono si riferiscono ad uno smartphone.
- Non collegare un cavo LAN. In questo modo la funzione Wi-Fi® viene disabilitata.

### 1 Accendere l'unità.

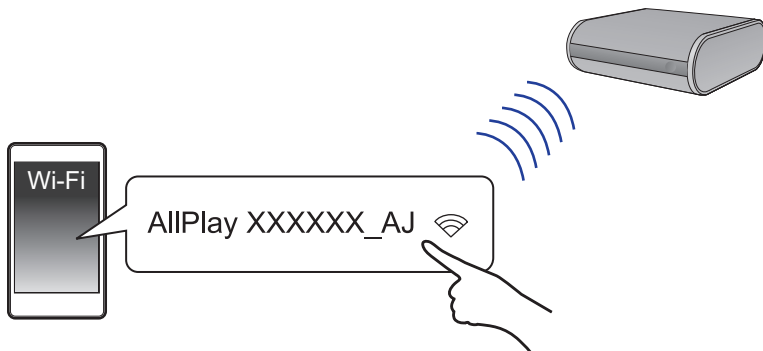
### 2 Andare alle impostazioni Wi-Fi® sul dispositivo.

- Procedere al passaggio successivo dopo che l'indicatore di rete passa dal lampeggio in blu e rosso al lampeggio in blu.
  - Il lampeggio in blu inizia dopo un massimo di circa 60 secondi. Se il lampeggio non inizia, ripristinare le impostazioni predefinite. (→ 27)
- Accertarsi che sia abilitato DHCP per le impostazioni di rete sul dispositivo.



### 3 Selezionare “AllPlay XXXXXX\_AJ” per il collegamento a questa unità.

- Può essere necessario sino a 1 minuto perché appaia nel proprio elenco Wi-Fi.
- “X” indica una cifra unica per ciascun apparecchio.



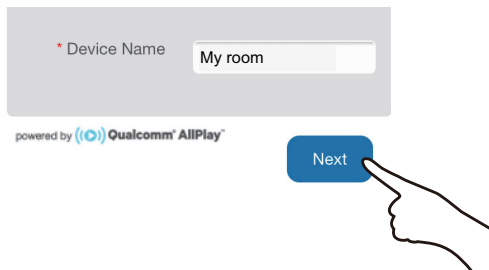


#### 4 Lanciare il browser Internet sul dispositivo per visualizzare la pagina delle impostazioni.

- **iOS** : La pagina delle impostazioni verrà visualizzata automaticamente.
- **Tranne iOS** : Aprire il browser Internet ed aggiornare la pagina per visualizzare la pagina delle impostazioni.
  - Se non viene visualizzata la pagina delle impostazioni, immettere “http://172.19.42.1/” nel campo indirizzo URL.

#### 5 Immettere il nome di un dispositivo e quindi selezionare “Next”.

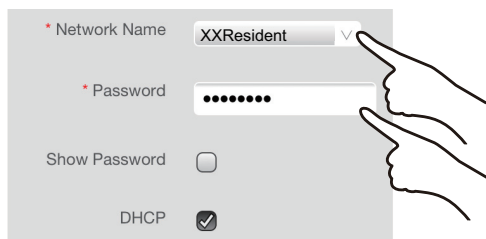
- Il nome del dispositivo visualizzato sarà il nome di questa unità sulla rete.
- Il numero massimo di caratteri ammesso è 32.
- Il nome del dispositivo viene impostato quando viene selezionato “Next”.
- È possibile modificare il nome del dispositivo anche dopo aver impostato la connessione di rete. (→ 18)





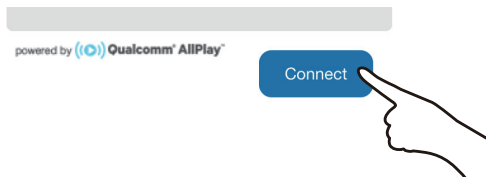
## 6 Selezionare il nome della propria rete (SSID), quindi immettere la password.

- Verificare il nome della rete (SSID) e la password impostate sul router wireless.
- Un elenco di nomi di reti (SSID) apparirà quando si seleziona la casella “Network Name”.
- Per visualizzare i caratteri immessi nella casella “Password”, selezionare “Show Password”.
- Se la propria rete richiede impostazioni specifiche, selezionare “DHCP” per disabilitare DHCP.
  - È possibile utilizzare indirizzo IP, subnet mask, gateway predefinito, DNS primario, ecc. specifici.



## 7 Selezionare “Connect” per applicare le impostazioni.

- Quando viene stabilita la connessione, si accende l'indicatore di rete (blu).
- A seconda del dispositivo, potrebbe non essere visualizzata la schermata di completamento della connessione.



Se l'indicatore di rete non si accende, verificare il nome della rete (SSID) e la password, e quindi effettuare nuovamente l'impostazione.

## 8 Accertarsi che il dispositivo sia collegato alla propria rete.



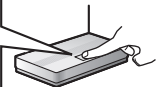
- Abilitare Java e i cookie nelle impostazioni del browser.



## Uso di WPS (Wi-Fi Protected Setup™)

- Non collegare un cavo LAN. In questo modo la funzione Wi-Fi viene disabilitata.

ad es.,



I router wireless compatibili con WPS possono riportarne il marchio identificativo.

### 1 Accendere l'unità.

- Procedere al passaggio successivo dopo che l'indicatore di rete passa dal lampeggio in blu e rosso al lampeggio in blu.
  - Il lampeggio in blu inizia dopo un massimo di circa 60 secondi. Se il lampeggio non inizia, ripristinare le impostazioni predefinite. (→ 27)

### 2 Tenere premuto [-WPS] sull'unità.

- L'indicatore di rete (blu) lampeggia più velocemente.

### 3 Tenere premuto il tasto WPS sul router wireless.

- Quando viene stabilita la connessione, si accende l'indicatore di rete (blu).

## ■ Uso del codice PIN WPS

### Dopo il passaggio 2

#### 1 Tenere premuto nuovamente [-WPS].

- L'indicatore di rete (blu) lampeggia ancora più velocemente.

#### 2 Immettere il codice PIN "64428147" nel router wireless.

- Quando viene stabilita la connessione, si accende l'indicatore di rete (blu).



- Quando si annulla l'impostazione mentre l'operazione è in corso sfiorando [⏻/⏹], è necessario del tempo perché l'unità si spenga.
  - L'indicatore di modalità (giallo) lampeggia sino a che l'unità non si spegne.
- Una volta che l'unità entra in modalità WPS con codice PIN, non è possibile effettuare l'impostazione usando il pulsante WPS. Per usare il pulsante WPS, spegnere e riaccendere l'unità, ed effettuare nuovamente le impostazioni di rete.
- A seconda del router, altri dispositivi connessi potrebbero perdere temporaneamente la loro connessione.
- Per ulteriori informazioni, vedere le istruzioni per l'uso del router wireless.

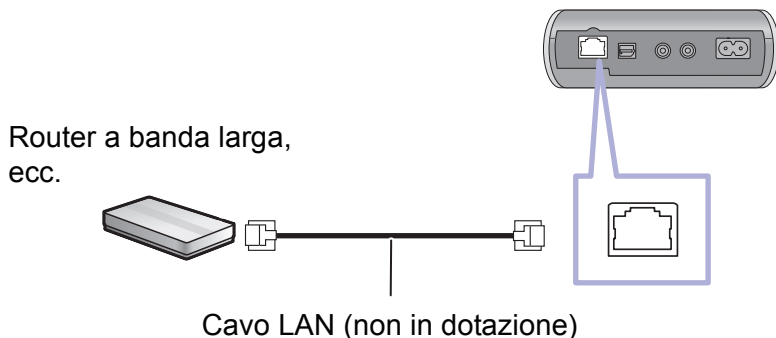




## Uso di un cavo LAN

- 1 **Staccare il cavo di alimentazione CA.**
- 2 **Collegare questa unità ad un router a banda larga utilizzando un cavo LAN.**

ad es.,



- 3 **Collegare il cavo di alimentazione CA a questa unità ed accendere questa unità.**

- Quando viene stabilita la connessione, si accende l'indicatore di rete (blu).



- Utilizzare soltanto cavi LAN diretti di categoria 5 o superiore (STP) per collegarsi alle periferiche.
- É possibile collegare o scollegare il cavo LAN solo quando il cavo di alimentazione CA è scollegato.
- L'inserimento di un cavo che non sia il cavo della LAN nel terminale della LAN può danneggiare l'unità.
- Se il cavo LAN è scollegato, le impostazioni relative alla rete (→ 18) verranno annullate. In quel caso, effettuare nuovamente le impostazioni.
- Quando si collega un cavo LAN, la funzione Wi-Fi verrà disabilitata.
  - Il consumo di corrente si ridurrà quando l'unità è accesa o in modalità standby.



## Effettuare impostazioni relative alla rete

È possibile modificare il nome di questa unità sulla rete, ed usare indirizzo IP, subnet mask, gateway predefinito, DNS primario specifici.

È possibile modificare il nome di questa unità cambiando un'impostazione nella app "Panasonic Music Streaming" (versione 2.0.8 o successiva) (→ 19). Per informazioni sulla app, consultare il sito seguente.  
<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/> (Questo sito è solo in inglese.)

### Preparazione

- Completare le impostazioni di rete.

**1 Controllare l'indirizzo IP di questa unità (→ 26), ed annotarlo.**

**2 Collegare il proprio dispositivo alla stessa rete di questa unità.**

**3 Lanciare un browser Internet sul proprio dispositivo e quindi immettere l'indirizzo IP di questa unità nel campo indirizzo per visualizzare la pagina delle impostazioni.**

- Possono essere necessari alcuni minuti perché sia visualizzata la pagina delle impostazioni a seconda dell'ambiente. In tal caso, ricaricare il browser.
- Se l'unità è connessa tramite Wi-Fi, è possibile modificare solo il nome del dispositivo. Chiudere la pagina delle impostazioni dopo aver modificato il nome del dispositivo.
  - Per modificare il nome del dispositivo, selezionare "Change", ed immettere un nuovo nome per il dispositivo, quindi selezionare "Apply".

**4 Immettere il nome di un dispositivo e quindi selezionare "Next".**

- Consultare il passaggio 5 di "Utilizzo di un browser Internet" (→ 14) per informazioni sul nome di un dispositivo.

**5 Selezionare e immettere le informazioni.**

- Se la propria rete richiede impostazioni specifiche, selezionare "DHCP" per disabilitare DHCP.
  - È possibile utilizzare indirizzo IP, subnet mask, gateway predefinito, DNS primario, ecc. specifici.

**6 Selezionare "Connect" per applicare le impostazioni.**

- Quando viene stabilita la connessione, si accende l'indicatore di rete (blu).



# Riproduzione di musica

È possibile ascoltare musica sulla propria rete domestica e servizi musicali online.

- Se il volume di uscita è eccessivo, regolare il volume su una app.

Per le informazioni più recenti, consultare il sito seguente:

<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/ALL/> (Questo sito è solo in inglese.)

## Rete domestica

Perché la musica dal dispositivo in rete arrivi in streaming a questa unità come altoparlanti AllPlay/DLNA, è necessario scaricare la app gratuita “Panasonic Music Streaming”, ecc.

- **iOS** : App Store
- **Android** : Google Play™



### Preparazione

- Collegare i seguenti dispositivi alla stessa rete di questa unità.
  - Dispositivo con installato “Panasonic Music Streaming”, ecc.
  - Dispositivo contenente musica

I passaggi seguenti si basano su “Panasonic Music Streaming”.

### 1 Accendere l'unità.

- L'indicatore di rete (blu) si accende.
  - Se l'indicatore di rete lampeggia in blu e rosso, attendere che smetta di lampeggiare.

### 2 Avviare l'applicazione “Panasonic Music Streaming”.

### 3 Selezionare una sorgente musicale.

- Per aggiungere una sorgente musicale, selezionare “+ Local Network Source” e quindi selezionare il dispositivo che contiene la musica.
  - La sorgente musicale aggiunta viene numerata in ordine da 1.

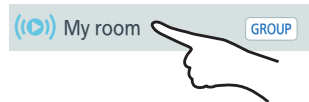
### 4 Selezionare un brano da riprodurre.

- Per arrestare la riproduzione, selezionare stop o pausa.



## 5 Da “Select Speaker”, selezionare questa unità come diffusore di output.

ad es.,



- Se si ha più di un diffusore AllPlay, è possibile ascoltare audio sincronizzato da essi. Selezionare “GROUP” e quindi selezionare i diffusori da raggruppare.
  - È possibile anche riprodurre contemporaneamente brani diversi su altri diffusori AllPlay.
  - Il numero di diffusori AllPlay che possono effettuare la riproduzione varia a seconda della situazione di utilizzo.
  - Quando si disattiva uno dei diffusori AllPlay, altri diffusori AllPlay nello stesso gruppo potrebbero terminare la riproduzione.



- L'unità si accenderà automaticamente quando si trova in standby e viene selezionata come diffusore di uscita.
    - In questi casi, la parte iniziale della musica potrebbe non essere riprodotta.
    - A seconda della app, le condizioni per attivare questa funzione possono variare.
    - L'unità potrebbe non attivarsi anche quando è selezionata come diffusore di uscita. In tal caso, avviare la riproduzione.
  - Questa unità verrà visualizzata come “Panasonic ALL1C” se il nome del dispositivo non è impostato.
  - Quando si riproduce musica dal server DLNA (PC con installato Windows 7 o più recente, smartphone, dispositivo Network Attached Storage (NAS), ecc.), aggiungere i contenuti e la cartella alle librerie di Windows Media® Player, dello smartphone, o del dispositivo NAS, ecc.
    - La playlist di Windows Media® Player è in grado di riprodurre solo i contenuti presenti nelle librerie.
  - Quando questa unità è selezionata come diffusori DLNA (🔊):
    - Il controllo della riproduzione tramite l'uso di una barra di progresso sulla schermata di riproduzione potrebbe non funzionare.
    - Non rifletterà il livello di volume applicato ai diffusori AllPlay.
    - Se l'unità è selezionata come diffusori di uscita da un altro dispositivo, il nuovo dispositivo diventa la fonte audio. Tuttavia, la visualizzazione del dispositivo precedente potrebbe non cambiare.
  - Riguardo al formato supportato, fare riferimento a “Formato supporto audio” (→ 31).
    - Non è possibile riprodurre i formati file che non sono supportati dal proprio server DLNA.
  - A seconda dei contenuti e dell'apparecchio collegato, potrebbe non essere possibile una corretta riproduzione.
  - Per informazioni sulla app “Panasonic Music Streaming”, visitare <http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>
  - Sono disponibili ulteriori app. Per informazioni, visitare [www.panasonic.com/global/consumer/homeav/allseries/service](http://www.panasonic.com/global/consumer/homeav/allseries/service)
- (I siti sono solo in inglese.)



## Servizi musicali online

Questa unità è compatibile con diversi servizi musicali.

Visitare il sito seguente per informazioni sulla compatibilità:

[www.panasonic.com/global/consumer/homeav/allseries/service](http://www.panasonic.com/global/consumer/homeav/allseries/service)

### Preparazione

- Accertarsi che la rete sia collegata a Internet.
- Collegare un dispositivo con installata una app compatibile alla stessa rete di questa unità.

### 1 Accendere l'unità.

- L'indicatore di rete (blu) si accende.
  - Se l'indicatore di rete lampeggia in blu e rosso, attendere che smetta di lampeggiare.

### 2 Lanciare la app, e selezionare una canzone da riprodurre.

### ■ Uso di Spotify

- Sarà necessario Spotify Premium. Per informazioni, visitare il seguente sito web.  
[www.spotify.com/connect/](http://www.spotify.com/connect/)

Dopo il passaggio 2

### 3 Selezionare il riquadro della copertina del brano in basso a sinistra sulla schermata di riproduzione.

### 4 Da “”, selezionare questa unità come diffusore di output.

- Per ascoltare audio sincronizzato da più diffusori AllPlay, è necessario raggrupparli usando la app “Panasonic Music Streaming”. (→ 19)



## ■ Utilizzo di servizi musicali online diversi da Spotify

### Dopo il passaggio 2

#### 3 Da “((O))”, selezionare questa unità come diffusore di output.

- A seconda del servizio, potrebbe essere necessario aprire il lettore a tutto schermo per visualizzare “((O))”.
- Se si ha più di un diffusore AllPlay, è possibile ascoltare audio sincronizzato da essi. Selezionare “Group” e quindi selezionare i diffusori da raggruppare.



- L'unità si accenderà automaticamente quando si trova in standby e viene selezionata come diffusore di uscita.
  - In questi casi, la parte iniziale della musica potrebbe non essere riprodotta.
  - A seconda della app, le condizioni per attivare questa funzione possono variare.
  - L'unità potrebbe non attivarsi anche quando è selezionata come diffusore di uscita. In tal caso, avviare la riproduzione.
- Questa unità verrà visualizzata come “Panasonic ALL1C” se il nome del dispositivo non è impostato.
- È necessaria la registrazione/abbonamento.
- Questo può comportare dei costi.
- Servizi, icone, e specifiche soggetti a modifiche.
- Per informazioni, visitare i siti web dei singoli servizi musicali.



# Aggiornamento del firmware

Talvolta, Panasonic pubblica firmware aggiornato per questa unità che può aggiungere o migliorare alcune funzioni. Questi aggiornamenti sono disponibili gratuitamente.

È possibile aggiornare il firmware anche tramite un pop-up che appare all'interno della app "Panasonic Music Streaming" (versione 2.0.8 o successiva) (→ 19). Per informazioni sulla app, consultare il sito seguente. <http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/> (Questo sito è solo in inglese.)

## Preparazione

- Collegare questa unità alla rete. (→ 12)
  - Accertarsi che la rete sia collegata a Internet.
- Se l'indicatore di rete lampeggia in blu e rosso, attendere 10 secondi dopo che ha smesso di lampeggiare.

## 1 Tenere premuto [-WPS]. Quando l'indicatore di funzionamento (giallo) inizia a lampeggiare, tenendo ancora premuto [-WPS], sfiorare [MODE].

- L'indicatore della modalità (giallo) inizia a lampeggiare.
  - Rilasciare i selettori dopo l'inizio del lampeggio.
  - Se l'indicatore della modalità si spegne dopo circa 1 minuto, il firmware più recente è già installato. L'aggiornamento del firmware verrà annullato.
  - Non è possibile effettuare nessun'altra operazione.
- L'aggiornamento richiederà circa 4 minuti.
  - Non scollegare il cavo di alimentazione CA, perché si potrebbero causare malfunzionamenti o danni.

## 2 Dopo che l'indicatore della modalità (giallo) smette di lampeggiare e si accende, scollegare il cavo di alimentazione CA.

## 3 Dopo 3 minuti, ricollegare il cavo di alimentazione CA.

- L'unità si accende automaticamente, e l'indicatore di rete lampeggia alternativamente in blu e rosso per circa un minuto e mezzo.
  - Non è possibile effettuare nessun'altra operazione.
  - Non scollegare il cavo di alimentazione CA. Farlo può causare il mancato aggiornamento.
- Una volta completato l'aggiornamento, l'unità si spegne automaticamente.



- Se l'indicatore di modalità (giallo) continua a lampeggiare per oltre 5 minuti, potrebbe essersi verificato un errore. Consultare la risoluzione dei problemi relativa all'aggiornamento del firmware. (→ 28)



# Altre operazioni

## Downsampling

Impostare se l'output audio di alta qualità dal terminale ottico debba essere emesso così come è ("off") o no ("on").

- **Quando questa unità è collegata ad un dispositivo che non supporta una frequenza di campionamento di 88,2 kHz o superiore, impostare "on".**

**Questa unità effettuerà il downsampling della frequenza come segue prima di trasmettere l'audio.**

(L'audio non si sentirà quando è impostato "off" (valore predefinito)).

– 88,2 kHz / 176,4 kHz → 44,1 kHz

– 96 kHz / 192 kHz → 48 kHz

### Tenere premuto [MODE].

- L'indicatore di modalità (ambra) lampeggia.

– Lampeggia una volta: on

– Lampeggia due volte: off (valore predefinito)

L'indicatore di rete lampeggia in blu e rosso mentre viene modificata l'impostazione.

Non è possibile effettuare operazioni diverse dall'accensione/ spegnimento di questa unità. Attendere che termini il lampeggio.



- Riguardo alla frequenza di campionamento del dispositivo connesso, consultare le istruzioni per l'uso del dispositivo connesso.
- Se si imposta il downsampling su "on", anche l'audio dal terminale analogico sarà sottoposto a downsampling.





## Impostazioni suono di funzionamento

È possibile attivare/disattivare il bip.

### Sfiorare [MODE].

- L'indicatore di modalità (ambra) lampeggia.
  - Lampeggia una volta: on (valore predefinito)
  - Lampeggia due volte: off



- Se l'indicatore di rete lampeggia in blu e rosso, attendere che smetta di lampeggiare.


## Potenza del segnale Wi-Fi

Per controllare la potenza del segnale Wi-Fi nel punto in cui si trova l'unità.

Se si sta riproducendo musica in rete, arrestare la riproduzione.

### Tenere premuti insieme [-WPS] e [MODE].

- L'indicatore di modalità (giallo) lampeggia una volta e quindi lampeggia nuovamente per mostrare la potenza del segnale Wi-Fi.
  - Se l'indicatore di modalità (giallo) non lampeggia nuovamente, l'unità non è connessa alla rete.

Numero di lampeggi	Potenza del segnale Wi-Fi
1	Debole
2	
3	Forte



- Se l'indicatore di rete lampeggia in blu e rosso, attendere che smetta di lampeggiare.
- Se non è possibile verificare la potenza del segnale Wi-Fi, deselezionare l'unità da diffusori AllPlay/DLNA e riprovare.



## IP/MAC Indirizzo

Per controllare l'indirizzo IP o l'indirizzo MAC dell'unità.

### Preparazione

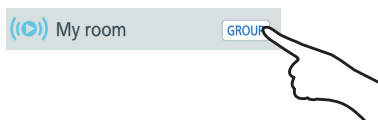
- Scaricare la app “Panasonic Music Streaming”. (→ 19)

**1 Avviare l'applicazione “Panasonic Music Streaming”.**

**2 Selezionare “Select Speaker”.**

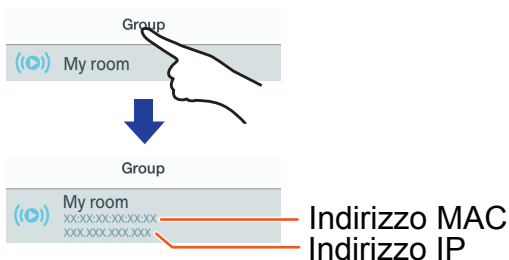
**3 Selezionare “GROUP”.**

ad es.,



**4 Tenere premuto “Group” nella barra dell'indirizzo in alto.**

ad es.,



- Questa unità verrà visualizzata come “Panasonic ALL1C” se il nome del dispositivo non è impostato.
- Se l'indicatore di rete lampeggia in blu e rosso, attendere che smetta di lampeggiare.



# Risoluzione dei problemi

Prima di contattare il tecnico per la riparazione, eseguire i controlli indicati di seguito.

Se il problema rimane irrisolto, consultare il rivenditore per istruzioni.

## **È stata installata la versione più recente del firmware?**

- Panasonic migliora costantemente il firmware dell'unità per garantire ai propri clienti le tecnologie più recenti. (→ 23)

**Per ulteriore supporto, visitare:**

**<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/ALL/>**

(Questo sito è solo in inglese.)

## Generale

### **Per ripristinare tutte le impostazioni predefinite in fabbrica**

- ① Accendere l'unità.
  - Se l'indicatore di rete lampeggia in blu e rosso, procedere al passaggio successivo dopo che smette di lampeggiare.
- ② Tenere premuto [⏻/⏪].
  - L'indicatore di funzionamento (giallo) inizia a lampeggiare.
- ③ Continuando a tenere premuto [⏻/⏪], sfiorare [-WPS].
  - L'indicatore di modalità (giallo) lampeggia per 4 volte.

---

### **Si avverte un ronzio durante la riproduzione.**

- Vicino al cavo di alimentazione CA dell'unità sono presenti cavi di altre apparecchiature o luce fluorescente. Spegnerle le apparecchiature o tenerle a distanza dal cavo di alimentazione CA.

---

### **Non si sente l'audio da un dispositivo connesso con un cavo ottico.**

- Non si sentirà l'audio se un dispositivo connesso a questa unità con un cavo ottico non supporta la frequenza di campionamento dell'audio proveniente da questa unità. Effettuare il downsampling dell'audio usando questa unità. (→ 24, "Downsampling")



---

**L'indicatore di rete non smette di lampeggiare in blu e rosso.**

- L'unità deve essere riparata. Consultare il proprio rivenditore.
- 

**Questa unità ha smesso di produrre suoni di funzionamento.**

- Impostare i suoni di funzionamento su on. (→ 25)
- 

## Aggiornamento del firmware

**L'indicatore di modalità (giallo) continua a lampeggiare due volte.**

- Questa unità non è collegata alla rete. Sfiare qualsiasi selettore, e quindi controllare la connessione di rete. (→ 12)
- 

**L'indicatore di modalità (giallo) continua a lampeggiare tre volte.**

- L'aggiornamento non è riuscito. Sfiare qualsiasi selettore, e quindi ritentare.
  - Quando si usa un cavo LAN, accertarsi di collegare il cavo LAN mentre il cavo di alimentazione CA è scollegato. (→ 17)
- 

**L'indicatore di modalità (giallo) continua a lampeggiare velocemente.**

- Si è verificato un errore. Scollegare e ricollegare il cavo di alimentazione CA. Accendere l'unità e ritentare.
- 

## Rete

**Non è possibile collegarsi alla rete.**

- La sicurezza Wi-Fi di questa unità supporta solo WPA2™. Il proprio router wireless deve essere quindi compatibile con WPA2™. Per informazioni sulla sicurezza supportata dal proprio router e su come modificare le impostazioni, consultare le istruzioni per l'uso o contattare il proprio provider Internet.
- Se la rete è impostata come invisibile, renderla visibile quando si imposta la rete per questa unità o effettuare una connessione con cavo LAN. (→ 17)
- Accertarsi che la funzione multicast sul router wireless sia abilitata.
- A seconda del router, il pulsante WPS potrebbe non funzionare. Provare altri metodi. (→ 12)



---

### **L'indicatore di rete (rosso) continua a lampeggiare.**

- Questa unità non è collegata alla rete. Controllare la connessione di rete. (→ 12)

---

### **Impossibile selezionare questa unità come diffusori di output.**

- Accertarsi che i dispositivi siano collegati alla stessa rete wireless a cui è collegata questa unità.
- Riconnettere i dispositivi alla rete.
- Spegner e riaccendere il router wireless.

---

### **La riproduzione non si avvia.**

#### **Il suono si interrompe.**

- Se si utilizza la banda 2,4 GHz sul router wireless, contemporaneamente ad altri dispositivi che operano a 2,4 GHz, come microonde, telefoni, ecc., è possibile che la connessione si interrompa. Aumentare la distanza tra questa unità e i dispositivi in questione.
  - Se il proprio router wireless supporta la banda 5 GHz, tentare di usare la banda 5 GHz.  
Per passare alla banda 5 GHz, ripristinare le impostazioni predefinite di fabbrica (→ 27), ed effettuare nuovamente le impostazioni di rete usando un browser Internet (→ 13). Al passaggio 6, accertarsi di selezionare il nome (SSID) della propria rete per la banda 5 GHz.
- Non posizionare questa unità all'interno di un armadietto in metallo perché potrebbe bloccare il segnale Wi-Fi.
- Posizionare questa unità più vicino al router wireless.
- Se diversi dispositivi wireless usano la stessa rete contemporaneamente a questa unità, provare a spegnere gli altri dispositivi o a ridurre il loro utilizzo della rete.
- Riconnettere i dispositivi alla rete.
- Spegner e riaccendere il router wireless.
- Provare una connessione LAN via cavo. (→ 17)



# Specifiche

## ■ GENERALI

Alimentazione	CA da 220 V a 240 V, 50 Hz
Consumo di corrente	3 W
Consumo di corrente in standby	Circa 2,5 W

## Dimensioni (L×A×P)

Installazione in orizzontale 135 mm×51 mm×142 mm

Installazione in verticale con supporto 71 mm×142 mm×142 mm

Massa Circa 0,34 kg

Con supporto Circa 0,35 kg

Temperatura di esercizio 0 °C a +40 °C

Umidità di esercizio 20 % a 80 % RH  
(senza condensa)

## ■ SEZIONE Wi-Fi

Standard WLAN IEEE802.11a/b/g/n

Gamma di frequenza Banda da 2,4 GHz / Banda da 5 GHz

Sicurezza WPA2™

Versione WPS Versione 2.0

## ■ SEZIONE TERMINALI

Porta LAN 10 Base-T/100 Base-TX



## ■ SEZIONE AUDIO

### USCITA AUDIO ANALOGICA

Livello di uscita (1 kHz, 0 dB)	Spinotto stereo
Risposta in frequenza (fs 192 kHz)	2 Vrms
Rapporto segnale-rumore (IHF-A) (1 kHz, 0 dB, fs 192 kHz)	Da 4 Hz a 80 kHz, -3dB
Distorsione armonica totale più rumore (1 kHz, 0 dB, fs 192 kHz)	102 dB o più
	0,005 % o meno

### USCITA AUDIO DIGITALE

Ottica

## ■ Formato supporto audio (AllPlay)

### MP3/AAC

Frequenza di campionamento	32/44,1/48 kHz
Dimensione parola audio	16 bit
Numero canali	2 canali
Bit rate	8-320 kbps

### FLAC/ALAC/WAV

Frequenza di campionamento	32/44,1/48/88,2/96/176,4/192 kHz
Dimensione parola audio	16 bit, 24 bit
Numero canali	2 canali

## ■ Formato supporto audio (DLNA)

### MP3

Frequenza di campionamento	32/44,1/48 kHz
Dimensione parola audio	16 bit
Numero canali	2 canali
Bit rate	8-320 kbps

### FLAC/WAV

Frequenza di campionamento	32/44,1/48/88,2/96/176,4/192 kHz
Dimensione parola audio	16 bit, 24 bit
Numero canali	2 canali



- Le specifiche possono essere modificate senza preavviso.
- La massa e le dimensioni sono approssimate.
- I file in formato FLAC non compresso potrebbero non funzionare correttamente.

Qualcomm® AllPlay™ la piattaforma smart media è un prodotto di Qualcomm Connected Experiences, Inc.  
Qualcomm è un marchio di Qualcomm Incorporated, registrato negli Stati Uniti ed in altri paesi ed usato con autorizzazione.  
AllPlay e l'icona AllPlay sono marchi di Qualcomm Connected Experiences, Inc., e sono usati con autorizzazione.

Questo prodotto contiene software Spotify, che è soggetto a licenze di terzi che si trovano qui: [www.spotify.com/connect/third-party-licenses](http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses)

Google Play e Android sono marchi di Google Inc.

DLNA, the DLNA Logo and DLNA CERTIFIED are trademarks, service marks, or certification marks of the Digital Living Network Alliance.

App Store è un marchio di servizio di Apple Inc.



Il logo Wi-Fi CERTIFIED è un marchio di certificazione rilasciato da Wi-Fi Alliance.  
Il marchio Wi-Fi Protected Setup è un marchio di Wi-Fi Alliance.  
“Wi-Fi”, “Wi-Fi Protected Setup” e “WPA2” sono marchi o marchi registrati di Wi-Fi Alliance.

Windows è un marchio o un marchio registrato della Microsoft Corporation negli Stati Uniti e in altri paesi.

MPEG Layer-3, tecnologia di codifica audio con licenza della Fraunhofer IIS e Thomson.



Manufactured by: Panasonic Corporation  
Kadoma, Osaka, Japan  
Importer for Europe: Panasonic Marketing Europe GmbH  
Panasonic Testing Centre  
Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Germany

---

**Panasonic Corporation**  
**Web Site:** <http://panasonic.net>

